

LANDESHAUPTSTADT

Deutsch | English



# 12<sup>+</sup> GUTE GRÜNDE WIESBADEN ZU BESUCHEN 2015

12+ GOOD REASONS FOR VISITING WIESBADEN



  
WIESBADEN



Wiesbaden Marketing GmbH

[www.wiesbaden.de](http://www.wiesbaden.de)

**EIN  
GANZES  
JAHR  
VOLLER  
HIGH-  
LIGHTS!**



S 19  
**KATHARINA GROSSE  
PAPIER**

10. Juli – 11. Oktober  
July 10 – October 11

Frühlingsfest  
10. – 13. April  
Spring Festival / April 10 – 13

Internationale Rallye Wiesbaden (WAC)  
28. – 30. Mai  
International Rallye Wiesbaden (WAC)  
May 28 – 30

S 21  
**SPARKASSEN FINANZGRUPPE  
IRONMAN 70.3**

EUROPEAN CHAMPIONSHIP 2015  
09. AUGUST / AUGUST 09

Kranzplatzfest  
13. – 17. Mai  
Street Festival / May 13 – 17

S 13  
**Theatrium /  
Wilhelmstraßenfest**

12. und 13. Juni / June 12 – 13

S 11  
**INTERNATIONALE  
MAIFESTSPIELE  
WIESBADEN**

1. bis 31. Mai / May 1 – 31

S 25  
**Stadt  
fest**

24. bis 27. September /  
September 24 – 27

S 09  
**OSTER  
MARKT**  
EASTER MARKET

20. - 22. MÄRZ / MARCH 20 – 22

Nacht der Kirchen Wiesbaden  
4. September  
Night of the Churches Wiesbaden  
September 4

FernsehKrimi-Festival  
03. – 08. März  
TV Crime Festival / March 3 – 08

S 27  
**Sternschnuppen  
Markt**

Twinkling Star Christmas Market

24. November bis 23. Dezember  
November 24 – December 23

Kurze Nacht der Galerien und Museen  
11. April  
Short Night of Galleries and Museums / April 11

S 15  
**Internationales Wiesbadener  
PfungstTurnier /  
International Horse Show  
Wiesbaden**

22.- 25. Mai / May 22 – 25

Internationale Oldtimer Rallye Wiesbaden (HMSC)  
14. – 17. Mai  
International Oldtimer Rallye (HMSC) / May 14 – 17

S 07  
**SIMPLE MINDS**  
4. MÄRZ / MARCH 4

S 23  
**Rheingauer Weinwoche  
Rheingau Wine Festival**  
14. bis 23. August / August 14 – 23

S 17  
**RHEINGAU  
MUSIK FESTIVAL**  
RHEINGAU MUSIC FESTIVAL  
27. Juni – 12. September  
June 27 – September 12

exground filmfestival  
13. – 22. November  
exground filmfestival / November 13 – 22

Taunusstraßenfest  
04. – 06. September  
Taunus Street Festival  
September 04 – 06

S 29  
**Sil-  
vester  
im New Year's  
Eve 2015  
Kur  
haus**

31. Dezember /  
December 31



# EINZIGARTIGES ENTDECKEN & ERLEBEN

DISCOVER & EXPERIENCE THE EXCEPTIONAL



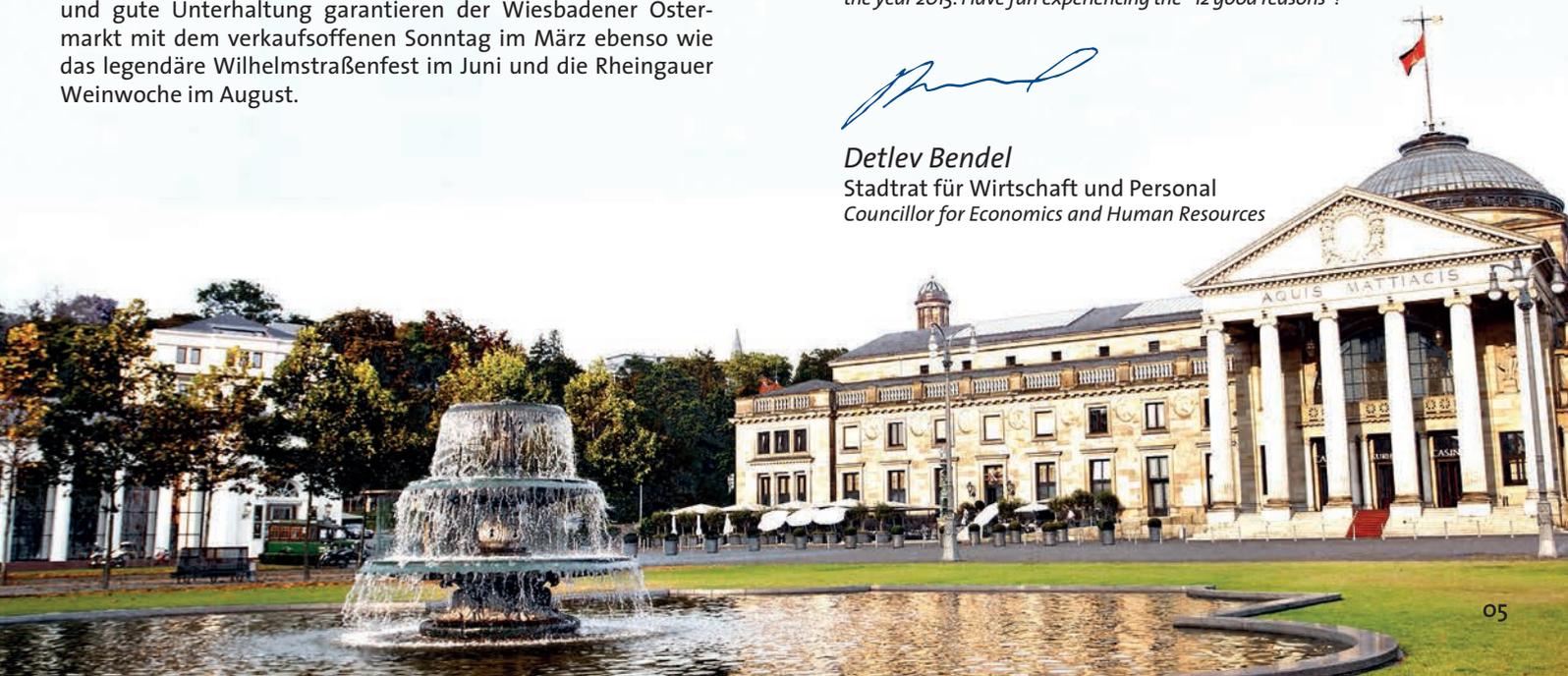
Mit ihrem Facettenreichtum hat die Landeshauptstadt Wiesbaden ihren Gästen das ganze Jahr über viel zu bieten. In der Broschüre „12 gute Gründe, Wiesbaden zu besuchen“ haben wir ausgesuchte Veranstaltungen zusammengestellt, die Kulturfreunde wie Sportfans und Gäste mit Sinn für geselliges Feiern gleichermaßen begeistern werden. Musikalische Höhepunkte etwa verspricht das Rheingau Musik Festival, das von Juni bis September 2015 die

Veranstaltungsszene in Wiesbaden und dem Rheingau prägen wird. Und ganz sicher wird das Konzert der „Simple Minds“ im März im Schlachthof für Aufregung bei Pop-Fans sorgen. Erstklassiger Pferdesport lässt sich beim Internationalen Pfingstturnier im Mai erleben und Mitfiebern ist bei dem im August anstehenden Ironman Germany 70.3 angesagt. Das Wiesbadener Museum zeigt ab Juli 2015 beeindruckende Werke der Künstlerin Katharina Grosse, die Oberflächen mit Farbe bearbeitet. Vielfältige Entdeckungen und gute Unterhaltung garantieren der Wiesbadener Ostermarkt mit dem verkaufsoffenen Sonntag im März ebenso wie das legendäre Wilhelmstraßenfest im Juni und die Rheingauer Weinwoche im August.

Das Stadtfest mit verkaufsoffenem Sonntag im September und der Sternschnuppen Markt ab November, der erneut vom Schlittschuhvergnügen bei der „ESWE Eiszeit“ flankiert wird, stellen weitere Höhepunkte dar. Den Abschluss des Jahres 2015 bildet die Silvesterveranstaltung im repräsentativen Kurhaus. Viel Vergnügen beim Erleben der „12 guten Gründe“!

*With an abundance of attractions and events, the state capital of Wiesbaden has plenty to offer guests all year round. We have compiled selected events that will delight culture freaks, sports fans and guests who appreciate sociable get-togethers alike in the “12 good reasons to visit Wiesbaden” brochure. The Rheingau Music Festival for instance, that will shape the event scene in Wiesbaden and the Rheingau from June to September 2015, promises musical highlights. And the “Simple Minds” concert in the Schlachthof in March is sure to cause a stir among pop fans. Experience top-class equestrian sport at the International Horse Show at Whitsun in May, and cheer on the athletes at the Ironman Germany 70.3 in August. From July 2015, the Wiesbaden Museum will be exhibiting the impressive works of the artist Katharina Grosse who works surfaces with colour. There is plenty to discover and great entertainment at the Wiesbaden Easter Market with Sunday shopping in March as well as the legendary Wilhelmstrassenfest (Theatrum) in June and the Rheingau Wine Festival in August. The City Festival with Sunday shopping in September and the Twinkling Star Christmas Market from November, which will be accompanied by ice-skating pleasure at the “ESWE Eiszeit” again, are further highlights. The New Year’s Eve event in the prestigious Kurhaus will round off the year 2015. Have fun experiencing the “12 good reasons”!*

**Detlev Bendel**  
Stadtrat für Wirtschaft und Personal  
Councillor for Economics and Human Resources





#schlachthofevent

# SIMPLE MINDS

4. MÄRZ / MARCH 4

Wer in den Achtzigern musikalisch geprägt wurde, der hat mindestens ein Simple Minds-Album bei sich daheim im Schrank stehen; oder zumindest den Soundtrack zum Film „The Breakfast Club“, da ist schließlich die bis heute erfolgreichste Single der Schotten drauf vertreten (Genau die!). Unlängst ist nun mit „Big Music“ das nunmehr 17. Studioalbum der Glasgower Pop-Institution erschienen. Ein Album, das hält, was der Name verspricht. Simple Minds wandern darauf stilsicher auf dem schmalen Grat zwischen Zeitgenossenschaft und ihrem Trademark-Sound, und finden nebenbei noch Zeit, eine herrliche Coverversion von The Calls „Let the day begin“ beizusteuern. Nun, nach ihrer überaus erfolgreichen Best Of-Tour im letzten Jahr, schicken sie sich erneut an, auf große

Konzertreise zu gehen. Im Gepäck ein Mix aus neuem Material und ihren größten Erfolgen. Die Simple Minds wissen schließlich, was sich gehört! Und spielen sogar zwei Sets an diesem Abend im Schlachthof Wiesbaden.

*Anyone who grew up in the Eighties musically, calls at least one album by Simple Minds their own. Or holds the original soundtrack of "The Breakfast Club", including the most popular single by Simple Minds ever (Exactly, this one). Just recently we saw the release of "Big Music", henceforth the 17th studio album of the Scottish pop sensation. An album that keeps its promise: Simple Minds hold the fine line between contemporaneity and their signature sound, and en passant find the time to add a superb cover version of The Call's "Let the day begin" to the bill. After a more than successful greatest hits tour last year, they have packed their suitcases and amplifiers once more. The forthcoming shows will feature a mix of new songs and all time faves. Simple Minds for sure know their courtesy. And are even playing to sets in a row this night.*

20. - 22. MÄRZ  
MARCH 20 - 22

#OSTERSHOPPING

# OSTER MARKT EASTER MARKET



Vom 20. bis 22. März 2015 findet in der Wiesbadener Fußgängerzone rund um den Mauritiusplatz der traditionelle Ostermarkt statt. An rund 80 Ständen wird für jedermanns Geschmack eine bunte Palette von Kunsthandwerk geboten: bemalte Holzeier, Ostereier, Weinpräsente, Kräuter, Öle, Osterteller, Kerzen, Imkereiprodukte, Schmuck, Ostergestecke, Blumen, Fensterbilder und vieles mehr. Am Sonntag findet auf dem Dern'schen Gelände ein großer Stoffmarkt statt. An über 140 Ständen wird alles rund um das Thema Stoffe angeboten. Zusätzlich können die Märkte an allen Tagen mit einem Bummel durch die umliegenden Geschäfte verbunden werden, die an diesem Wochenende auch sonntags geöffnet sind. Parallel zum Ostermarkt findet auf dem Schlossplatz die Wiesbadener-Automobil-Ausstellung statt.

*On the weekend two weeks before Easter the traditional Easter Market takes place in the pedestrian zone of Wiesbaden and around the Mauritiusplatz. At some 80 stands everyone's taste will find something to please, a colourful palette of crafts with products such as painted wooden eggs, Easter eggs, wine presents, herbs, oils, Easter dishes, candles, beekeeper products, jewellery, Easter cutlery, flowers, window pictures and much, much more. On Sunday the great market for clothes takes place at Dern'sches Gelände. At more than 140 stands you will find everything concerning "clothes". On all days, the visit to the markets can be combined with a pleasant stroll through the surrounding shops which will also be open on Sunday on this weekend. At the same time the Wiesbaden Automobile Exhibition takes place at the Schlossplatz.*

#wasfüreintheater

# INTERNATIONALE MAIFESTSPIELE WIESBADEN

1. bis 31. Mai  
May 1 - 31



Die Internationalen Maifestspiele bilden in jedem Jahr den Kulturhöhepunkt der Stadt Wiesbaden. Theater aus aller Welt sind im Mai

2015 unter neuer künstlerischer Leitung von Uwe Eric Laufenberg zu Gast. Ob Barock oder Moderne, Wien oder Berlin, Moskau oder New York, Gastspiel oder Gala-Abend – das Staatstheater präsentiert die interessantesten Aufführungen und Künstler. Die Maifestspiele 2015 werden am 1. Mai mit Benjamin Brittens Oper »The Turn of the Screw« in der Inszenierung von Robert Carsen und unter der musikalischen Leitung von Zsolt Hamar feierlich eröffnet. 1886 von Kaiser Wilhelm II. als »Kaiserspiele« gegründet sind die Maifestspiele nach Bayreuth das älteste Festival Deutschlands.

*Every year the International May Theatre Festival is the highlight of Wiesbaden's cultural calendar. Under Uwe Eric Laufenberg's new artistic directorship theatre companies from all around the globe are guests in Wiesbaden. From Baroque to Modernity, Vienna to Berlin, Moscow to New York, from guest performances to a gala evening – the Hessian State Theatre presents the most interesting shows and artists. The International May Theatre Festival 2015 will have its fabulous opening on May first with Benjamin Brittens opera »The Turn of the Screw«, a Robert Carsen production with musical director Zsolt Hamar. We pride ourselves on our long and illustrious tradition: Emperor William II founded the May Theater Festival in 1886 as »Kaiserspiele« (Emperor's Plays). The International May Theatre Festival is the second oldest theatre festival in Germany. Only the one in Bayreuth can look back on a longer line of formidable productions and exited audiences.*



Das Straßenfest rund um das Hessische Staatstheater Wiesbaden, auf dem Bowling Green vor dem Kurhaus und auf dem Prachtboulevard, der Wilhelmstraße, ist seit 37 Jahren ein Publikumsmagnet und mittlerweile das älteste Straßenfest Deutschlands. Tausende Besucher erfreuen sich im Verlauf des zweitägigen Festes im Jahr 2015 an Straßenkünstlern, Musikbands unterschiedlichster Stilrichtungen und einem üppigen und abwechslungsreichen kulinarischen Angebot. Ein Straßenfestklassiker für alle Sinne, bei dem Frohsinn und Lebensfreude groß geschrieben werden. Zu den Attraktionen des Theatriums gehört ein großer Kunsthandwerkermarkt, auf dem originelles und individuelles Kunsthandwerk angeboten wird.

*This street festival around the Hessian State Theatre, at the Bowling Green in front of the Kurhaus and along Wiesbaden's magnificent boulevard, the Wilhelmstraße, has been a crowd-puller for 37 years and is the oldest street festival in Germany today. During the two-day festival in 2015 several thousand visitors enjoy street performers, bands of several styles as well as a rich variety of culinary pleasures. A classic street festival for the senses, where happiness and vitality play a dominant role. Another attraction is a colourful artisans market in front of the Kurhaus on Friday and Saturday with its original and individual range of offers.*

# #ruetotal Theatrium/ Wilhelmstraßenfest

12. und 13. Juni / June 12 – 13



#pferdegala

# Internationales Wiesbadener PfungstTurnier

International Horse Show Wiesbaden

im Schlosspark Wiesbaden-Biebrich

22.-25. Mai

in Schlosspark Wiesbaden-Biebrich, May 22 - 25

INFOS  
TICKETS

**WIESBADEN.DE**

& MEHR

Dieses Vibrieren, das durch den ganzen Körper schwingt, das sanfte Trommeln der Pferdehufe auf dem traditionellen Parcours, der feine Pferdeduft in der Luft und die zwei- und vierbeinigen Athleten aller Reitsportdisziplinen werden das Internationale Wiesbadener PfingstTurnier zum 79. Mal zu einem Erlebnis machen. Vier Tage Spitzensport und Spaß rund um Pferde und Familie. Die Highlights – Wiesbadener Pferdenacht am Freitagabend, die Groß und Klein verzaubert, Geländeprüfung der Vielseitigkeit am Samstag, galoppierende „Eventer“ auf einem anspruchsvollen Kurs, Ride & Drive, rasanter Vierspännersport am Sonntagnachmittag, Dressurkür mit Musik am Sonntagabend, tanzende Pferde vor dem barocken Schloss und am Montag der

Große Preis von Wiesbaden. Das Wiesbadener PfingstTurnier hat noch mehr zu bieten, gehen Sie auf Entdeckungstour! Wo sonst kann man so einzigartig Pfingsten erleben?

*This vibration swinging through the whole body, the soft hoof-beat on the traditional show grounds, the pleasant smell of horses in the air and the athletes of all equestrian disciplines will make the "International Wiesbadener PfingstTurnier" an unforgettable experience for the 79th time. Four days of top sport and fun for the whole family. The highlights - Show "Wiesbadener Pferdenacht" on Friday evening, enchanting young and old, Cross country on Saturday, galloping eventers on an ambitious course, "Ride & Drive", fast four-in-hand driving sport on Sunday afternoon, Freestyle dressage with music on Sunday evening, dancing horses in front of the baroque castle and on Monday the "Grand Prix" of Wiesbaden. The Wiesbaden Horse Show has even more on offer, discover it! Where else can one experience Whitsun in such a unique way?*

#festivaldersinne

# RHEINGAU MUSIK FESTIVAL

RHEINGAU MUSIC FESTIVAL

27. Juni bis 12. September

June 27 – September 12

Im Sommer, wenn der Rheingau seine Pracht am üppigsten entfaltet, zieht zwischen Rhein und Reben Musik ein und wird zum Podium für Stars der internationalen Klassikszene, interessante Nachwuchskünstler bis hin zu Jazz, Kabarett und Weltmusik. Einmalige Kulturdenkmäler wie Kloster Eberbach, Schloss Johannisberg, Schloss Vollrads, das Kurhaus Wiesbaden oder auch pittoreske Weingüter werden zu Musentempeln. Vom 27. Juni bis zum 12. September 2015 erwarten rund 150 Konzerte rund 120.000 Besucher aus dem In- und Ausland an über 40 erlesenen Spielorten in der Region von Frankfurt über Wiesbaden bis zum Mittelrheintal. Neben Themenschwerpunkten wie »Tschairowsky zum 175. Geburtstag« und »25 Jahre Deutsche Einheit« gelten der Pianistin und Komponistin Lera Auerbach als Composer & Artist in Residence sowie dem Posaunisten Nils Landgren unter dem Motto »Fokus Jazz«, besondere Aufmerksamkeit.

*In the summer, when the Rheingau reveals itself in its most luxuriant magnificence, music echoes between the serried ranks of ripening vines and the entire region constitutes a splendid platform for aural delights of global stature. Unique cultural monuments are transformed into temples to the muses: Kloster Eberbach, Schloss Johannisberg, Kurhaus Wiesbaden or picturesque wine cellars. The 28th Rheingau Music Festival will take place from June 27th to September 12th 2015 and will showcase about 160 events. Beside emphases like »Tchaikovsky 175th anniversary« and »25 Years of German Unity« we pay special attention to our Composer & Artist in Residence pianist Lera Auerbach and the trombonist Nils Landgren with »Fokus Jazz«.*



INFOS  
TICKETS

[WIESBADEN.DE](http://WIESBADEN.DE)

& MEHR



#schoenbunthier  
**KATHARINA GROSSE**  
**»PAPIER«**

10. Juli – 11. Oktober  
July 10 – October 11

Katharina Grosse (\*1961) bearbeitet Oberflächen mit Farbe. Was wie das „täglich Brot“ einer Malerin klingt, ist bei ihr eine profunde Suche nach den Möglichkeiten und Einschränkungen von Malerei. Ihre Farbflächen, ob gemalt oder gesprüht, entstehen immer im Kontext der Objekte oder Oberflächen, die sie verwandeln. Zugleich aber legen sie sich wie eine zusätzliche Dimension über die gewohnte Realität und verschleiern diese. Neben in-situ-Arbeiten, also einer großformatigen Installation, zeigt die Ausstellung vor allem Arbeiten auf Papier aus 20 Jahren. Dieser Aspekt des künstlerischen Werks von Katharina Grosse wird damit zum ersten Mal in Deutschland im Museum Wiesbaden in umfassender Weise vorgestellt. Dabei zeigt sich auf Papier die Werkgenese als paralleler Strang, der zweidimensional und oft noch mit dem Pinsel die wesentlichen Merkmale ihrer Malerei spiegelt. Katharina Grosse ist Trägerin des Otto Ritschl-Preises 2015.

*Katharina Grosse (\*1961) works surfaces with colour. What sounds like the 'daily bread' of a painter is the profound search for the opportunities and limitations of painting for her. Her coloured surfaces, whether painted or sprayed, are always created in the context of the objects or surfaces they are transforming. But at the same time, they place themselves like an additional dimension over the habitual reality, veiling it. In addition to in situ works, that is a large-sized installation, the exhibition at the Museum Wiesbaden mainly shows 20 years of her work on paper. This aspect of the artistic work of Katharina Grosse is thus being exhibited extensively in Germany for the first time. The emergence of her works is thus presented as a parallel line on paper that reflects the fundamental characteristics of her painting two-dimensionally and often with the paintbrush. Katharina Grosse was awarded the Otto Ritschl Prize 2015.*

Katharina Grosse, ohne Titel, 2013

# #ankommenistsiegen

SPARKASSEN FINANZGRUPPE

# IRONMAN 70.3

EUROPEAN CHAMPIONSHIP 2015

09. AUGUST / AUGUST 09

Herzlich Willkommen zur Sparkassen Finanzgruppe IRONMAN 70.3 European Championship 2015. Wir freuen uns, dass wir bereits zum neunten Mal mit der IRONMAN European Tour in der hessischen Landeshauptstadt Station machen dürfen. Über 2500 Athleten aus mehr als 50 Nationen werden sich im Wettkampf über 1,9km Schwimmen, 90km Radfahren im Taunus und dem abschließenden Halbmarathon über 21km im Herzen Wiesbadens messen. Die tolle Atmosphäre und die Emotionen entlang der Strecke und im Ziel vor historischer Kulisse werden sowohl Zuschauern als auch Athleten lange in Erinnerung bleiben. Auch die kleinen Athleten kommen voll auf Ihre Kosten. Die IRONKIDS haben Ihren großen Tag bereits einen Tag vor den IRONMAN Athleten. Den Kids wird mit dem IRONKIDS Rennen im Kurpark eine eigene Veranstaltung geboten. Viele weitere interessante Informationen finden Sie unter [ironman.com/wiesbaden70.3](http://ironman.com/wiesbaden70.3) Das Team von IRONMAN wünscht allen Gästen eine tolle Zeit in Wiesbaden. Wir sehen uns am 09. August 2015.

Welcome to the Sparkassen Finanzgruppe IRONMAN 70.3 European Championship 2015. We are happy, that for the 9th time the Capital of Hesse is host to one of the most important events of the IRONMAN European Tour. Over 2500 athletes from more than 50 nations will compete in the race over 1,9km swim, 90km bike in the beautiful landscape of the Taunus Hills and finish the race with a 21km half marathon in the heart of Wiesbaden. Spectators and athletes won't forget the emotions and euphoric atmosphere along the race course as they experience the finishline in Wiesbaden with the IRONKIDS event the day before the IRONMAN race. The IRONKIDS race in the Kurpark offers the kids their special event. You will find more information on [ironman.com/wiesbaden70.3](http://ironman.com/wiesbaden70.3). The IRONMAN team wishes every visitor an enjoyable stay in Wiesbaden. See you on the 9th of August 2015.



# #rieslingfreunde

## Rheingauer Weinwoche Rheingau Wine Festival

14. bis 23. August / August 14 - 23

Seit bereits 40 Jahren lässt die Rheingauer Weinwoche, einst als Werbeveranstaltung der Rheingauer Winzer initiiert, die Wiesbadener Innenstadt zur „längsten Weintheke der Welt“ werden – und ist jedes Jahr erneut eine Attraktion für tausende Besucher. An rund 100 Ständen präsentieren die Winzer aus dem Rheingau und Wiesbaden ihre Erzeugnisse, junge Weine ebenso wie Auslesen und prickelnde Sekte. Zur besonderen Note des Rheingauer Riesling werden ebenfalls passende kulinarische Köstlichkeiten auf dem Wiesbadener Schlossplatz, dem Dern'schen Gelände und auf dem Platz vor der Wiesbadener Marktkirche angeboten. Auf mehreren Bühnen sorgen zudem Musikbands und Show-Einlagen für abwechslungsreiche Unterhaltung.

*For 40 years, the Rheingau Wine Festival, which was once initiated by the winegrowers of the Rheingau Region as a promotional event, has turned the centre of Wiesbaden into the „longest wine bar in the world“ - and represents an attraction for more than thousands of visitors. At about 100 stands, winegrowers present their products, both newly made and superior wines, as well as bubbly sparkling wines. To go with the special flavours of the Rheingau Riesling wines, culinary delicacies may be purchased at the Wiesbaden Schlossplatz, at the Dern'sches Gelände and on the square in front of the Market Church. Moreover, music bands and other show acts provide entertainment on a number of stages and make this Wiesbaden street festival unforgettable.*

#diestadtfeiert

# Stadt fest

24. bis 27. September  
September 24 - 27

Wenn der Sommer zu Ende geht, ist in Wiesbaden Stadtfest-Zeit. Noch einmal in der Sonne durch die Straßen der Innenstadt flanieren und den Herbstmarkt auf dem Mauritiusplatz besuchen, sich bei der Automobil-Ausstellung auf dem Schlossplatz über die neuesten Modelle informieren, mit der Familie am Warmen Damm das Erntedank-Fest erkunden oder am verkaufsoffenen Sonntag den herausragenden Wiesbadener Einzelhandel erleben. Vielfältige Programmangebote lassen bei keiner Altersklasse Wünsche offen. Einer der Höhepunkte in jedem Jahr ist am Freitagabend das kostenfreie Konzert internationaler Künstler auf dem Dern'schen Gelände. Chansons, Jazz, Blues, Rock, Pop, Klassik - an allen Festtagen wird auf mehr als zehn Bühnen in der Innenstadt Musik geboten. Darüber hinaus locken Modenschauen, Mitmachaktionen, herbstliche Erzeugnisse und das traditionelle gemeinsame Frühstück am Sonntagmorgen auf dem Marktplatz.

*When summer comes to an end, it is time for the Wiesbaden City Festival. Taking one more stroll in the late summer sun, visiting the Fall Market, checking out the latest car models at the Automobile Exhibition, exploring the Thanksgiving Festival with the family and experiencing the outstanding retail opportunities in Wiesbaden on Shopping Sunday. Lots of free activities on the program leave nothing to be desired for all ages. One of the highlights of each year is the free Friday night concert of international artists. Chansons, Jazz, Blues, Rock, Pop, Classics - every day on more than ten stages within the inner city center music is presented. In addition, fashion shows, hands-on activities, autumnal products and the traditional open breakfast on Sunday morning attract to the town square.*

#stadtauslichtern

# Sternschnuppen Markt

Twinkling Star Christmas Market

24. November bis 23. Dezember  
November 24 – December 23

Stimmungsvolle Kulisse für den Wiesbadener Sternschnuppen Markt ist der malerische Schlossplatz. Die Farben Blau und Gold und die goldenen Lilien des Stadtwappens sind die stilvollen Dekorelemente für den weihnachtlichen Kunsthandwerkermarkt. Vier sternengeschmückte Tore öffnen den Eintritt zu der märchenhaften Szenerie, wo für Groß und Klein Begehrtes und Erlebnisreiches an mehr als 130 einheitlich gestalteten Ständen zu finden ist. Ebenso stimmungsvoll wie das Ambiente ist das Begleitprogramm mit Chören, Krippenspielen, Turmbläsern, Konzerten, Märchenerzählungen und vielem mehr. Ein weiterer Höhepunkt ist die ESWE-Eiszeit am Warmen Damm. Dort lädt eine 800 Quadratmeter große Eisbahn zum Schlittschuhlaufen ein. Außerdem gehören auch Veranstaltungen wie eine Eisdisco und Eisstockschießen zum Programm.

*The picturesque Schlossplatz forms the fascinating setting for the Wiesbaden Christmas Market. The colours of blue and gold and the golden lilies taken from the city's coat of arms are the stylish decorative elements for this Christmassy arts and crafts market. Four gates decorated with stars grant access to this fairytale like scene, where young and old will find desirable and beautiful items. Not only will the ambience provide for a cheerful mood, but so will the accompanying program comprising choirs, nativity plays, wind quartets, concerts, storytelling and much more. A further highlight is the public ice skating rink "ESWE-Eiszeit", which is located at Warmer Damm behind the Hessian State Theatre. A varied programme attracts its visitors.*

INFOS  
TICKETS  
**WIESBADEN.DE**  
& MEHR

*#frohesneues*

# Sil- vester im *New Year's Eve in the* Kur- haus

31. Dezember / December 31

Stilvoll schlemmen und genießen, flanieren und tanzen und stimmungsvoll in das Jahr 2016 hineinfeiern: Das historische Kurhaus Wiesbaden ist alljährlich Schauplatz einer großen Silvester-Party. Die elegante Atmosphäre des Foyers, des Friedrich-von-Thiersch-Saals und der weiteren Räumlichkeiten bietet den Gästen ein einzigartiges Ambiente zum Jahreswechsel. Das abwechslungsreiche und außergewöhnliche Programm stellt Gourmets ebenso zufrieden wie Freunde von Party und Live-Musik.

*Enjoy delicious delicacies, stroll and dance, and celebrate New Year's Eve 2016 in style. Every year, the historic Kurhaus in Wiesbaden provides the backdrop for a huge New Year's party. The elegant atmosphere of the foyer, the Friedrich-von-Thiersch-Saal and the other rooms offers the guests a unique ambience in which to celebrate the New Year. The varied and unusual program will please both gourmets and fans of parties and live music.*

# TOURIST INFORMATION

UNSER SERVICE FÜR SIE! OUR SERVICE FOR YOU!

## Tourist Information

- Ausflugstipps für Wiesbaden & Rheingau  
Tips for excursion in Wiesbaden & Rheingau
- Kartenvorverkauf advance sale of tickets
- Wiesbaden Souvenirs Wiesbaden souvenirs
- Buchung von Hotelunterkünften Booking of accommodation

## Für Gruppen For groups

- Inszenierte Stadtrundgänge themed city tours
- Stadtführungen mit eigenem Gästeführer (ab 2 Personen)  
city walks with personal guide (for 2 people and more)
- Schiffstouren boat trips
- Weinproben wine tastings
- Halb- und Ganztagesprogramme half day and day tours
- Restaurantreservierungen reservation for restaurants
- Flughafentransfer airport shuttle service
- Bustransfer bus shuttle service
- Rahmenprogramme für Kongresse, Tagungen und Events  
accompanying programmes for conventions, meetings and events

## WIESBADEN TOURIST INFORMATION

Marktplatz 1 (am Dern'schen Gelände), 65183 Wiesbaden

Tel.: +49 (0) 611 1729-930, Fax: +49 (0) 611 1729-798

E-Mail: [tourist-service@wiesbaden-marketing.de](mailto:tourist-service@wiesbaden-marketing.de)

Internet: [www.wiesbaden.de](http://www.wiesbaden.de) [www.wiesbaden.eu](http://www.wiesbaden.eu)

Öffnungszeiten (ganzjährig) Opening hours (year around):

April - September April - September

Montag - Freitag Monday - Friday 10.00-18.00 Uhr 10 a.m. - 6 p.m.

Samstag Saturday 10.00-15.00 Uhr 10 a.m. - 3 p.m.

Sonntag Sunday 11.00-15.00 Uhr 11 a.m. - 3 p.m.

Oktober - März October - March Sonntag geschlossen Sunday closed

IMPRESSUM  
IMPRINT

**Herausgeber/Editor** Wiesbaden Marketing GmbH, Wilhelmstraße 46, 65183 Wiesbaden,  
[info@wiesbaden-marketing.de](mailto:info@wiesbaden-marketing.de), [wiesbaden.de/12-gruende](http://wiesbaden.de/12-gruende), [wiesbaden.de/12-reasons](http://wiesbaden.de/12-reasons)

**Gestaltung/Artwork** Stijroyal **Fotos/Photos** Titel Stephan Richter, S.2-3 magann - fotolia.com,  
S.4-5 Fouad Vollmer, S.5-6 Simple Minds, S.10-11 Karl & Monika Forster, S.12-13 Thorsten Krüger,  
S.14-15 Jaques Toffi, S.16-17 Ansgar Klostermann, S.18-19 Olaf Bergmann, S.20-21 Getty Images,  
S.22-23 Oliver Hebel, S.24-25 Daniel Becker, S.26-27 Axel Unbehend, S.28-29 apops - fotolia.com

**Druck/Print** Druckerei Zeidler **Auflage/Print run** 15.000

LANDESHAUPTSTADT



# Wiesbaden TouristCard

Entdecken Sie die hessische Landeshauptstadt

Discover the Hessian State Capital

12,50

Einzelkarte | *Single Card*

23,50

Gruppenkarte | *Group Card*

## Ihre Vorteile im Überblick *Your advantages at a glance*

Freie Fahrt mit dem öffentlichen Nahverkehr in Wiesbaden und zum Flughafen Frankfurt • Ermäßigungen bei über 25 Partnern aus Sightseeing, Kultur, Sport & Freizeit und Kulinarik • Ermäßigung auf Stadtrundgänge der Wiesbaden Marketing GmbH und auf ausgewählte Souvenirs

*Free use of public transportation in Wiesbaden and for travel to Frankfurt Airport*

• *Discounts from more than 25 partners from sightseeing, culture, sports & leisure time and culinary* • *Discount on city tours of Wiesbaden Marketing GmbH and on selected souvenirs*

## Vorverkaufsstellen *Points of sale*

- Wiesbaden Tourist Information Marktplatz 1 | 65183 Wiesbaden
- Info-Point der Wiesbaden Tourist Information  
vor dem Wiesbadener Hauptbahnhof | *at the Main Train Station*



Wiesbaden Marketing GmbH

[www.wiesbaden.de](http://www.wiesbaden.de)

# WIESBADEN<sup>+</sup>

Mehr Wiesbaden. Immer dabei.

## ENTDECKEN SIE DIE HIGHLIGHTS DER HESSISCHEN LANDESHAUPTSTADT

Die beliebtesten Feste und Veranstaltungen, Kultureinrichtungen und Sehenswürdigkeiten der Stadt, Shopping-Tipps von A-Z: Das und einiges mehr finden Sie in der kostenlosen App WIESBADEN<sup>+</sup>.



Wiesbaden Marketing GmbH